



Québec, le 5 mars 2004

Envoi par courriel et par télécopieur : 418-644-8222

Monsieur Gaétan Lefebvre  
Ministère de l'Environnement  
675, boulevard René-Lévesque Est  
Édifice Marie-Guyart, 6<sup>e</sup> étage  
Québec (Qc) G1R 5V7

Objet :           Projet d'implantation d'une usine de la brasque usée à Saguenay

---

Monsieur,

En référence au dossier précité, la commission chargée de l'examen de ce projet désire obtenir l'information complémentaire suivante :

- Pourriez-vous indiquer à la commission si de la brasque usée ou des produits dérivés de son traitement ont été enfouis sur les propriétés d'Alcan au Saguenay autrement que dans les cellules d'argiles jouxtant les entrepôts de brasques usées ?
- Pourriez-vous indiquer à la commission le débit annuel moyen et les débits d'étiage extrêmes de la rivière Chicoutimi, de même que les quantités d'eau d'alimentation qui y sont prélevées annuellement par Ville de Saguenay et toutes autres municipalités, ainsi que les quantités d'eau prélevées pour des usages industriels, récréotouristiques et autres ?

Une réponse rapide de votre part serait appréciée, soit d'ici le 10 mars prochain, compte tenu de l'échéancier dont dispose la commission pour ses travaux.

Il est également possible que d'autres questions vous soient acheminées ultérieurement au cours de la période du mandat.

Nous vous remercions de l'attention que vous porterez à cette demande et vous prions d'agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Monique Gélinais  
Coordonnatrice du secrétariat de la commission